

Serbic

Mi, izbeglice u protestu protiv nepodnošljivih uslova života tražioca azila u Nemačkoj, nastavljamo svoju borbu. Naše putovanje započelo je u Virzburgu, Bavarska, i trenutno se krećemo ka Berlinu. Želimo da ostvarimo svoje zahteve i pozivamo druge azilante da nam se pridruže. Idemo ka Berlinu da bismo:

1. Ukinuli deportacioni zakon. Jer verujemo da svako mora biti u mogućnosti da slobodno bira mesto gde će živeti, i da to ne sme zavisiti od političkih odluka vlasti.
1. Zatvorili izbegličke kampove. Jer nećemo više da trpimo da gledamo kako naši prijatelji i susedi umiru u ovim kampovima. Ovi kampovi predstavljaju diskriminaciju i poniženje.
2. Ukinuli boravišnu obavezu (Residenzpflicht). Jer verujemo da je sloboda kretanja jedno od osnovnih prava svakog čoveka. Mi nismo zatvorenici.

Jedna grupa tražilaca azila započela je 8. septembra svoj put iz Virzburga ka Berlinu, peške: put dug 600 kilometara koji će trajati oko mesec dana. Na ovom putu će svako čuti njihov protest protiv ovih sramnih zakona u navodno demokratskoj zemlji.

U isto vreme je i autobus protestanata i nezavisnih aktivista krenuo različitom rutom, kroz zapadnu i severnu Nemačku. Na ovaj način će protest biti najavljen u više gradova. Na putu će, osim traženja prenoćišta i obroka za učesnike protesta, biti posećeni kampovi azilanata da bi što više ljudi iz što više regiona bilo obavешteno o ovom pokretu, i da bi što više tražilaca azila moglo da se pridruži.

Pokret je samoorganizovan od strane izbeglica i nezavisan od političkih partija i organizacija. Zainteresovani azilanti pozvani su da se pridruže putu autobusom i zajedničkom putovanju kroz gradove, i sastanku u Berlinu sa učesnicima protesta koji su došli peške. Ovaj sastanak obeležiće novu eru ujedinjenog protesta ka postizanju zahteva.

Ne samo za mene, ili za tebe, već za sve nas

Prošlo je 6 meseci otkako smo se iselili iz svojih kampova u kojima smo pokušavali samo da preživimo. Odlučili smo da ne odustajemo od borbe sve dok se kampovi ne zatvore i boravišne obaveze ne ukinu. Ovi nehumani zakoni uništavaju naše danas i naše sutra. Vreme je da mi, izbeglice, zajedno, ruku pod ruku, uzmemo učešće u masovnom protestu. Mi, učesnici putovanja autobusom, molimo sve tražioce azila koji čitaju ovu poruku da je proslede dalje i da nam se pridruže u ovoj borbi, nezavisno od nacionalnosti, boje kože, pola, kulture i jezika, da bismo u Berlinu svi zajedno ustali za bolje uslove života izbeglica.

Аутобус ће учинити на путу ка Берлину станицу на следећим местима:

Würzburg 8.9 / Frankfurt 9.9. / Frankfurt 10.9 / Mainz-Wiesbaden 11.9 / Kassel 12.9 / Köln 13.9 / Bonn 14.9 / Düsseldorf 15.9. / Düsseldorf 16.9. / Duisburg 17.9 / Bochum 18.9 / Bochum 19.9 / Bielefeld 20.9 / Bielefeld 21.9 / Münster 22.9 / Osnabrück 23.9 / Hildesheim 24.9 / Braunschweig 25.9 / Wolfsburg 26.9 / Bremen 27.9 / Oldenburg 28.9. / Hamburg 29.9. / Hamburg 30.9. / Kiel 1.10. / Lübeck 2.10. / Rostock 3.10. / Berlin 4.10.

Tel.Nr. 0152/13170953 | 0152/23608273
email: refugeeresistanceworldwide@lavabit.com

